

Zeitschrift: Schweizerische Bauzeitung
Herausgeber: Verlags-AG der akademischen technischen Vereine
Band: 39/40 (1902)
Heft: 26

Artikel: Die neue Brücke über die Pétrusse in Luxemburg
Autor: S.
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-23378>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 22.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

INHALT: Die neue Brücke über die Pétrusse in Luxemburg. — Einige Zahlen betr. die schweiz. Elektricitätswerke. III. (Schluss.) — Zwei westschweiz. Bergbahnen mit Abt'scher Zahnstange. (Schluss.) — Miscellanea: Grösste Geschwindigkeiten auf Dampfbahnen. Neubau der mittleren Rhein-

brücke zu Basel. — Litteratur: Eingegangene litterarische Neuigkeiten. — Vereinsnachrichten: Statuten des internationalen Verbandes für die Materialprüfungen der Technik. Gesellschaft ehemaliger Studierender: 27. Generalversammlung. Stellenvermittlung. XXXIII. Adressverzeichnis

Die neue Brücke über die Pétrusse in Luxemburg.

Unter den neuern Brückenbauten ist die in Ausführung begriffene steinerne Brücke, die das Innere der Stadt Luxemburg mit dem aussenliegenden Bahnhofquartier verbindet, durch die Kühnheit und Originalität ihrer Anlage von hervorragendem Interesse.

Die Stadt Luxemburg (Abb. 1) liegt auf einem Felsplateau, das südlich und östlich durch tief eingeschnittene, von kleinern Wasserläufen durchzogene Thäler abgegrenzt wird. Auf der Stadtseite sind die Thalwände meistenteils sehr steil und begünstigten die Anlage der Festungswerke, die unter Louis XIV durch Vauban erbaut, Luxemburg zu einem der am stärk-

sten befestigten
Plätze Europas ge-
stalteten.

Aus strategischen Rücksichten wurde die Bahnhofsanlage für die 1859 eröffnete erste luxemburgische Eisenbahn auf der Südseite des städtischen Weichbildes, dem Plateau Bourbon, erstellt, das von jenem durch das Pétrussethal getrennt ist. Die Entfernung des Bahnhofes vom Mittelpunkte der Stadt beträgt rund 1500 m und die nach Belgien führenden Linien umfahren die letztere in weitem Bogen auf der Ostseite. Bis jetzt bildete ein gewölbter steinerner Viadukt von 350 m Länge die einzige Verbindung zwischen dem Bahnhofe und der Stadt. Bei der geringen Breite desselben von 8 m konnte indessen diese Zufahrt dem gesteigerten Verkehr nicht mehr genügen, weshalb im Jahre 1875 die Erbauung einer zweiten Hochbrücke beschlossen wurde. Die zahlreichen hierfür aufgestellten Vorprojekte nahmen meistens einen einzigen, grossen Bogen aus Stein oder Eisen in Aussicht. Erst im Jahre 1897 wurde durch M. Rodange, Oberingenieur der öffentlichen Bauten in Luxemburg der letzte dieser generellen Entwürfe zu einer steinernen Brücke einlässlich studiert. Gegenüber einer Eisenkonstruktion, die bei geringeren Bauschwierigkeiten auch eine kleinere Kostensumme beansprucht hätte, wurde dem Steinbau der Vortzug gegeben, weil man das Hauptgewicht darauf legte, ein der malerischen Umgebung der Stadt entsprechendes, grossartiges und monumentales Bauwerk zu erstellen. Sodann mag auch die grössere Dauerhaftigkeit einer steinernen Brücke, sowie deren geringere Unterhaltungskosten bei der Entschliessung massgebend gewesen sein.

Mit der Ausarbeitung des definitiven Projektes¹⁾ wurde M. Séjourné, Professor an der „Ecole des ponts et chaussées“ in Paris betraut, der bereits mehrere bedeutende Steinbrücken ausgeführt hat, wie z. B. die Brücke von Lavaur mit $61,5\text{ m}$, sowie diejenigen von Antoinette und Castelet mit

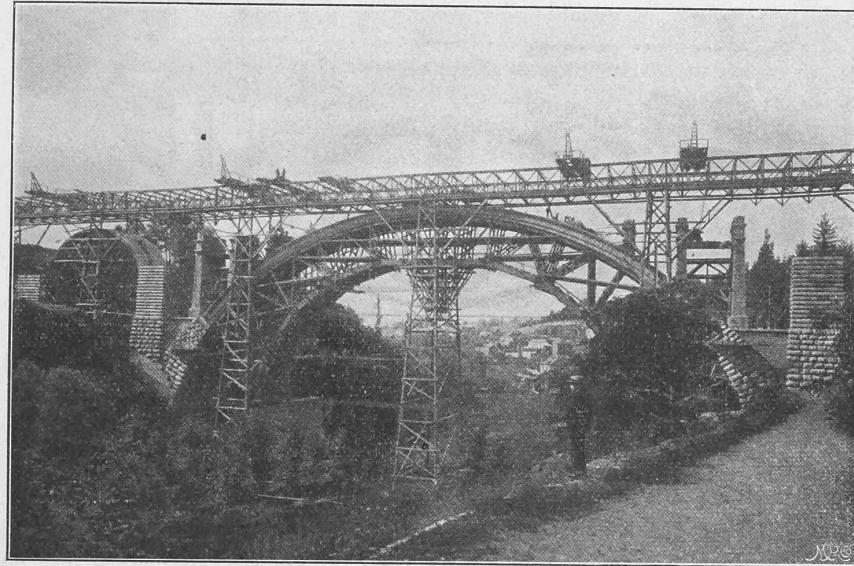


Abb. 2. Lehrgerüst und Pfeiler für den Bogen I. — Ansicht von Nordosten.

Brücke bei Gour-Noir (Frankreich) 62,0 m, die Prinzregentenbrücke in München mit 62,0 m, eine Brücke in Lavaur (Frankreich) mit 61,5 m und jene in Chester (England) mit 61,0 m.

Nord.

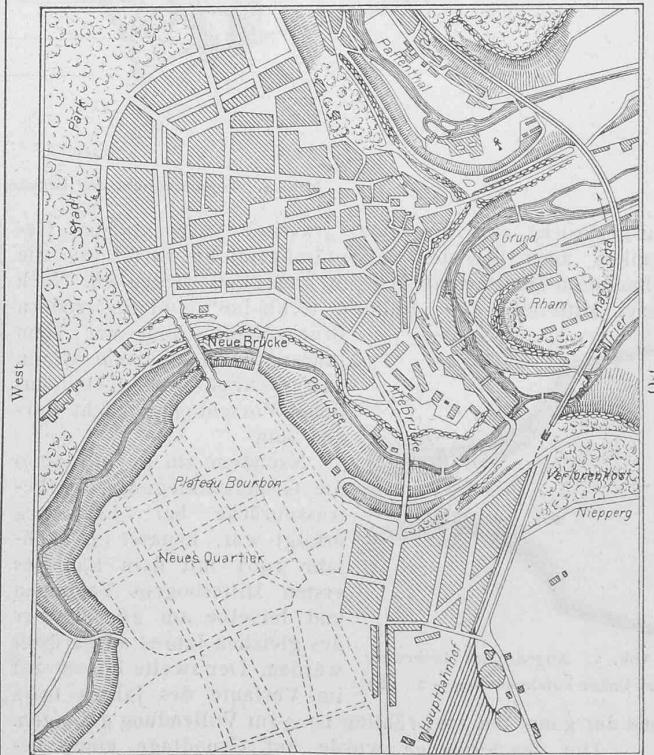


Abb. 1. Lageplan der Stadt Luxemburg. — Masstab 1:15000.

¹⁾ Die mitgeteilten Daten sind zum grössten Teil dem „Génie civil“ entnommen.

Den wichtigsten Abmessungen der Brücke über die Pétrusse, die den Abb. 4—7 zu entnehmen sind, sei noch beigefügt, dass die Gewölbestärke des Hauptbogens am Scheitel 1,44 m, und an den Widerlagern 2,16 m beträgt. Die beiden Seitengewölbe sind im Scheitel 0,88 m stark.

Ausser durch die ungewöhnlich grosse Sprengung des Hauptgewölbesweicht die Brücke von der üblichen Bauweise noch dadurch ab, dass anstatt eines einzigen 16 m breiten zwei getrennte Bogen mit einem Abstand im Scheitel von 6 m ausgeführt werden, deren Zwischenraum durch eine Konstruktion aus armirtem Beton überdeckt wird. Diese Anordnung bietet nicht nur erhebliche ökonomische Vorteile, sondern ermöglicht auch eine raschere Ausführung. Das Volumen des Gewölbemauerwerkes konnte hierbei gegenüber der gewöhnlichen Bauweise um den dritten Teil verringert werden und das Lehrgerüst musste

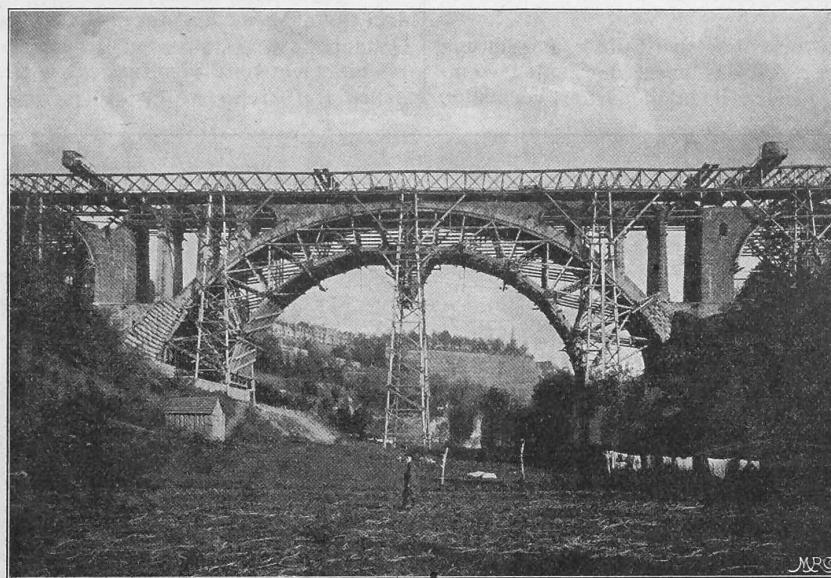
nur $\frac{1}{3}$ der normalen Breite erhalten, da es nach Erstellung des ersten Gewölbebogens durch seitliche Verschiebung auch für den zweiten Bogen verwendet werden konnte. (Abb. 8 u. 9)

Es sei hier daran erinnert, dass wir diesem bei der Luxem-

schränkten Wettbewerbes der bekannten Firma Fougerolle frères in Paris übertragen. Die Oberaufsicht liegt in den Händen von Professor Séjourné, während die eigentliche Bauleitung dem Ingenieur Fonck übertragen wurde, der auch die sämtlichen Detailzeichnungen für den Gewölbebau anfertigte. Da die Brücke auf Stadtseite unmittelbar an verschiedene Strassenzüge anschliesst, musste der Hauptlagerplatz für die Baumaterialien auf dem Plateau Bourbon eingerichtet werden, wo selbst er durch eine Geleiseanlage mit dem Bahnhof verbunden werden konnte.

Die zum Brückenbau erforderlichen Rüstungen bestehen in einem genau oberhalb des ersten Gewölbebogens errichteten Transportgerüste und einem verschiebbaren Lehrgerüst, deren Bauart aus den Abbildungen ersichtlich ist. Das erstere wurde aus einem Howe'schen Träger von 3 m Höhe und 7 m Breite gebildet, der auf in 30 m Entfernung errichteten Pfeilern ruht. Im

untern Teil desselben liegt das Dienstgeleise (System Decauville) für die Herbeischaffung des Baumaterials, das durch fahrbare Kräne von der obern Plattform aus zu den Verwendungsorten herabgelassen wird. Bei einer Länge von



Phot. Ch. Bernhoeft in Luxemburg.

Abb. 3. Bogen I mit Lehrgerüst. — Ansicht von Südwesten.

Aetzung von M. R. & Cie. in München.

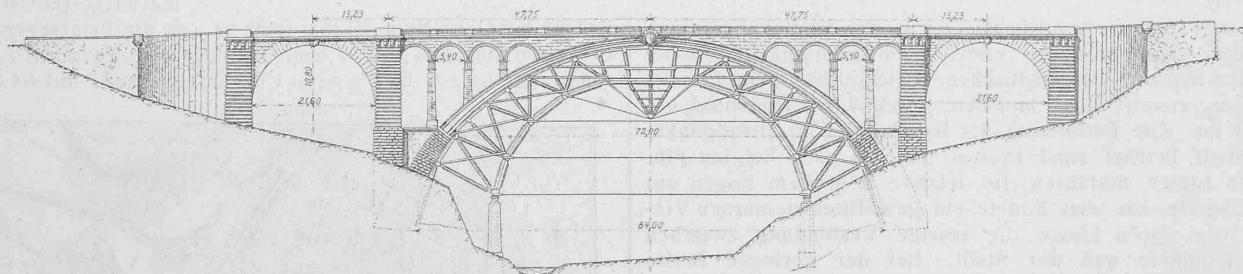


Abb. 4. Gesamtansicht der Brücke mit Lehrgerüst. — Maßstab 1:1200.

burgerbrücke zum erstenmal praktisch verwirklichten Gedanken auch bei dem erstprämierten Entwurf für die Chauderon-Montbenonbrücke in Lausanne¹⁾ begegneten. Nach einer Mitteilung des „Bulletin technique“ soll für letztern Brückenbau schon vor zehn Jahren durch Ingenieur Gonin und Architekt Melley ein ähnlicher Vorschlag gemacht worden sein.

Nachdem am 14. Juli 1900 die Grundsteinlegung der Pétrussebrücke bei Luxemburg erfolgt war, konnte im Frühjahr 1901 mit dem Bau des ersten Mittelbogens begonnen und derselbe am 26. Oktober des gleichen Jahres ausgerüstet werden. Der zweite Bogen soll im Verlaufe des Jahres 1902 und der ganze Bau im Frühling 1903 zur Vollendung gelangen.

Die Bauausführung wurde auf Grundlage eines be-



Abb. 5. Abgedecktes Mauerwerk der linken Zufahrtsrampe. — 1:1200.

ausgeführt. Wie aus den bezüglichen Abbildungen hervorgeht, ist dasselbe aus fünf je 1,6 m von einander entfernten Bindern zusammengesetzt und ruht auf zwei sich über die ganze Breite des Bauwerkes erstreckenden Mauern. Die einzelnen, unter einander verstieften Binder sind in eigenartiger

170 m und einem Holzaufwand von 320 m³ betragen die Erstellungskosten dieser Montierungsbrücke nur 25 000 Fr. oder Fr. 1,25 für den m³ Mauerwerk.

Das Lehrgerüst für die auf Felsen zu fundierenden Hauptbogen wurde nach einem Entwurf von M. Séjourné

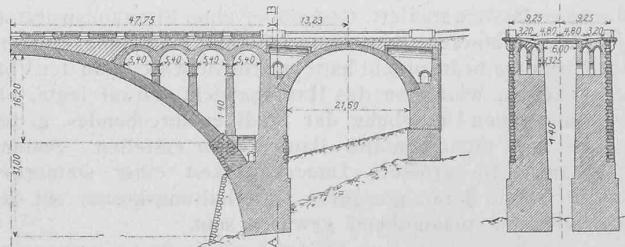
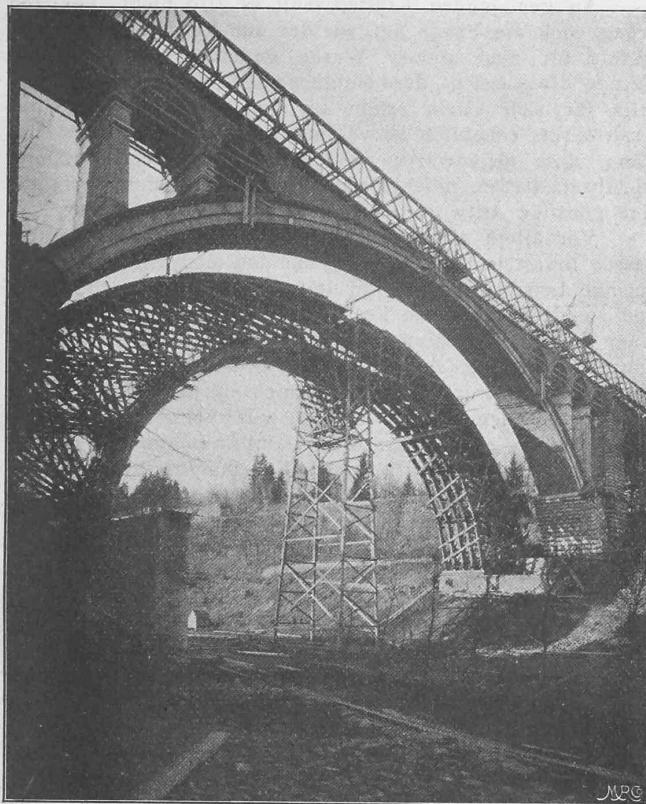


Abb. 6. Längenschnitt und Querschnitt A-B. — 1:1200.

¹⁾ Bd. XXXIX, S. 100.

Weise als Fachwerke ausgebildet, wobei der Horizontal-schub durch Drahtseile aufgenommen und die Scheitelfelder mittels besonderer Hängewerke unterstützt werden. Nach Erstellung des ersten Bogens wurde das Lehrgerüst um 11,25 m verschoben, d. h. in die Achse des zweiten Bogens



Phot. Ch. Bernhoeft in Luxemburg.

Aetzung von M. R. & Cie. in München.

Abb. 8. Ausgerüsteter Bogen I und Lehrgerüst für Bogen II.

gerollt. Zu diesem Zwecke mussten die drei in der Thalsohle aufgestellten Gerüstjoche teilweise abgebrochen, sowie die Träger der Montierungsbrücke auf das Mauerwerk abgesetzt werden. Der untere Teil des Mittelpfeilers, der auch auf Rollen ruht, konnte ebenfalls an seinen neuen Verwendungsort geschoben werden. Die übrigen Pfeiler, sowie die Brückenträger mussten für den Bau des zweiten Gewölbes neu aufgerichtet werden. Das Lehrgerüst erforderte 380 m³ Bauholz bei einem Gesamtgewicht von annähernd 300 t.

Das Hauptgewölbe besteht aus drei übereinander liegenden Ringen, welche Bauart bei grössern Gewölben häufig in Anwendung kommt und schon den Römern bekannt war. Es soll dadurch bezeichnet werden, den Druck auf das Lehrgerüst zu vermindern, da die untern Ringe demselben die Last der obern Ringe teilweise abnehmen. Um grössern Senkungen und Deformationen des Lehrgerüstes möglichst vorzubeugen und die

Abb. 7. Querschnitt durch die Mitte des grossen Bogens. — 1:600.

Maurerarbeiten thunlichst zu beschleunigen, wurde der Gewölbebau nicht nur von den Kämpfern, sondern von zehn verschiedenen Stellen des Bogens aus in Angriff genommen. Diese in neuerer Zeit öfters, so auch bei dem Bau der Lavaurbrücke angewandte Baumethode gründet sich auf die Erfahrung, dass bei dem von der Widerlagern gegen den Scheitel vorrückenden Gewölbebau infolge der seitlichen Belastungen grössere Verbiegungen der Lehrgerüste vorkommen, was ungleichmässiges Setzen des Gewölbes und

Risse in demselben zur Folge hat. Bei dem angewendeten Verfahren wird dagegen das Lehrgerüst gleichmässig belastet und die Haarrisse im Gewölbe dadurch vermieden, dass die Stossfugen erst nachdem sämtliche Wölbsteine aufgebracht sind, mit Cementmörtel ausgesogen werden. Die Herstellung eines Ringes erforderte 8—10 Tage. Das Ablassen der Lehrbögen geschah bei dem ersten Bogen erst drei Monate nach Vollendung des Gewölbes, wobei eine Scheitelsenkung von nur 6 mm beobachtet wurde.

Der zur Verwendung gelangte Baustein stammt aus den luxemburgischen Steinbrüchen von Gilsdorf und besitzt die bedeutende Druckfestigkeit von 1200—1500 kg/cm². S.

Einige Zahlen betreffend die schweizerischen Elektricitätswerke.

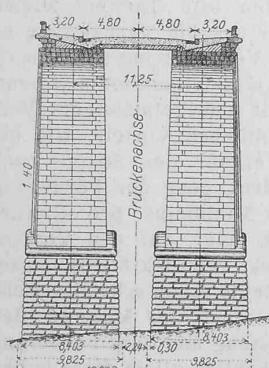
Von Prof. Dr. W. Wyssling.

III. (Schluss.)

Elektrische Bahnen.

An elektrischen Bahnen weist unsere Statistik 56 auf, wovon einige noch im Bau begriffen sind (Freiburg-Murten, Montreux-Montbovon, Chemins de fer du Jorat, Bieler Strassenbahn). Ursprünglich getrennt gebaute, seither z. T. zu einheitlichen Betrieben vereinigte Bahnen sind dabei einzeln gezählt. Von diesen 56 Bahnen sind 7 lediglich Seilbahnen mit elektrischem Antrieb, 49 eigentliche elektrische Bahnen; eine Unternehmung hat beide Betriebe.

Den erforderlichen Strom beziehen 37 Bahnen von andern Unternehmungen (Elektricitätswerken), während 19 ihre eigenen primären Kraftwerke besitzen; von letzteren geben 8 ausserdem noch Strom an Dritte zu Beleuchtungs-



Phot. Ch. Bernhoeft in Luxemburg.

Aetzung von M. R. & Cie. in München.

Abb. 9. Ausgerüsteter Bogen I und Lehrgerüst für Bogen II.

zwecken ab. Von den Seilbahnen verwenden 6 Gleichstrom, 2 Drehstrom, von den eigentlichen elektrischen Bahnen 42 Gleichstrom, 7 Drehstrom. Für den Betrieb der eigentlichen elektrischen Bahnen werden verwendet: